

MASS INTENTIONS

FIRST SUNDAY OF ADVENT

PRVÁ ADVENTNÁ NEDEĽA

NOVEMBER 29, 2009

9:00 A.M. † Martin Marticek rb Family
11:00 A.M. † Jozef Zeman rb Syn s rodinou
12:30 P.M. † Katarina Dudzakova (1st Anniversary) rb Son and Daughter
6:00 P.M. † Anton Gasparik rb Dr. Mary Gasparik

MEDZISPEV: K tebe, Pane, dvíham svoju dušu.

PSALM: To you, O Lord, I lift my soul.

MONDAY PONDELOK NOVEMBER 30, 2009 ST. ANDREW

8:00 A.M. ††† For the Unborn rb Donald Dooxsee

TUESDAY UTOROK DECEMBER 1, 2009

8:00 A.M. For Special Intention of Anna Tomankova rb Son Joseph

WEDNESDAY STREDA DECEMBER 2, 2009

8:00 A.M. For Special Intention of Joanna Kalapus rb Monika Sarocka

THURSDAY ŠTVRTOK DECEMBER 3, 2009 ST. FRANCIS XAVIER

8:00 A.M. †† Michal and Anna Dolinsky rb Daughter and Family

FRIDAY PIATOK DECEMBER 4, 2009 ST. JOHN OF DAMASCUS

8:00 A.M. For Special intention rb Vera Honeiser

SATURDAY SOBOTA DECEMBER 5, 2009

8:00 A.M. † Mary Elias rb Friend

SECOND SUNDAY OF ADVENT

DRUHÁ ADVENTNÁ NEDEĽA

DECEMBER 6, 2009

9:00 A.M. †† Rudolf and Katryn Mala rb Daughter
11:00 A.M. †† Maria and Andrej Majercak rb Son Andrej
12:30 P.M. For Special Intention of Kormanik Family rb Varga Family
6:00 P.M. † Michal Kollar rb Gabrik Family

TODAY'S READINGS

First Reading — The days are coming when the LORD will fulfill the promise made to Israel and Judah (Jeremiah 33:14-16).

Second Reading — May the Lord make you increase and abound in love that you may be blameless in holiness; conduct yourselves so as to please God (1 Thessalonians 3:12 — 4:2).

Gospel — There will be signs and you will see the Son of Man coming with power and great glory. Be vigilant (Luke 21:25-28, 34-36).

ACTIVE WAITING

As this new liturgical year unfolds, today's readings are most appropriate, for they root us in what it means to live authentically as Christians. The Gospel, with its frightening predictions of the end times, invites the hearer to "be vigilant at all times" (Luke 21:36). This kind of vigilance is not at all passive for the Christian. Instead, it is a kind of active waiting. And what should we be doing while we are waiting for the coming of the Lord? The second reading gives us the answer: "abound in love for one another and for all" (1 Thessalonians 3:12). Today is all about promises made and fulfilled. May

this Advent season root us all firmly in a stance of active waiting for the Lord, who brings justice and peace.

V čase, keď Mesiáš prišiel na svet, skutočne ho neočakávalo veľa ľudí. *Prišiel do svojho vlastného, a vlastní ho neprijali.* Veľa ľudí prespalo túto chvíľu, ktorá bola najdôležitejšiou v ich živote i v živote celého sveta. *Bdejte!* - hovorí nám Pán v evanjeliu dnešnej svätej omše. *Prebudte sa!* - opakuje nám svätý Pavol. My totiž tiež môžeme zabudnúť na najzákladnejšiu záležitosť nášho života. Po štyri týždne nás Cirkev nabáda, aby sme boli bdelí, aby sme sa pripravovali na príchod nového Narodenia Pána, aby sme - spomínajúc si na prvý príchod Boha na svet, Boha, ktorý sa stal človekom - pozorne očakávali jeho ďalší príchod na konci nášho vlastného života i na konci časov. Preto je Advent obdobím prípravy i nádeje. Celý život človeka je stálou prípravou na to, aby uvidel Pána, ktorý sa približuje. V Advente nám Cirkev pomáha prosiť osobitným spôsobom: *Ukáž mi, Pane, svoje cesty a pouč ma o svojich chodníkoch. Ved' ma vo svojej pravde a uč ma, leby ty si Boh, moja spása.* Na toto stretnutie sa pripravujeme sviatosťou zmierenia.

ST. NICHOLAS "MIKULÁŠ" PARTY

All children and their parents are invited to the St. Nicholas "Mikuláš" party to be held in the church hall on Sunday, December 6, 2009 at 1 P.M. Admission is free. If you plan to attend please notify Mrs. Henrietta Daitova at 201-641-8922 during evening hours.

ST. MATTHEW THE EVANGELIST SOCIETY, BRANCH 45, ANNUAL MEETING

The St. Matthew the Evangelist Society, Branch 45, will hold its annual meeting today, Sunday, November 29th 2009 after the Slovak Mass at 12:30 P.M. The meeting will be held in the parish hall of the St. John Nepomucene Church. On the program will be financial report, plan of future activities, and election of officers for 2010. All members are invited.

VIGIL SUPPER

You are cordially invited to the Vigil Supper on Sunday, December 20th at 1 P.M. in the church hall.

ADVENT

Advent (from the Latin *Adventus*, sc. *Redemptoris*, "the coming of the Saviour") is a holy season of the Christian church, the period of preparation for the celebration of the Nativity of Christ, or Christmas. It is the beginning of the Christian year. The theme of readings and teachings during advent is often to prepare for the Second Coming while commemorating the First Coming of Christ at Christmas. Advent refers to the four weeks before Christmas. The four Sundays of advent are often traditionally celebrated with four candles, often on an Advent wreath, with one to be lit each Sunday. The first, second and fourth are purple (or blue), but the third is often rose-colored, to represent *Gaudete Sunday* with a less sombre liturgy.

EXHIBITION

The Morgan Library and Museum, 225 Madison Ave., Manhattan, will present "A New Heaven Is Begun" featuring the work of William Blake, through Jan. 3. \$8-12. (212) 685-0008.

SV. OMŠE ZAMERANÉ NA DETI

budú vždy v poslednú nedeľu v mesiaci o 11:00 A.M. Dnešná sv. omša je takáto „detská“ sv. omša. Po sv. omši bude stretnutie s deťmi. Pozývame všetky deti aj rodičov.

VÝROČNÁ SCHÔDZA SPOLKU SV. MATÚŠA, Č.45

Spolok Sv. Matúša, č. 45 IKSJ bude mať výročnú schôdzu dnes, v nedeľu, 29. novembra 2009 po slovenskej sv. omši, o 12:30 v osadnej hale kostola Sv. Jána Nepomuckého. Na programe bude finančná správa, plán činnosti na budúce obdobie a voľby úradníkov na 2010. Všetci členovia sú vítaní.

MIKULÁŠSKE ODPOLUDNIE

Pozývame všetky deti na Mikulášske odpoľudnie s mikulášskou nádielkou, ktoré bude v kostolnej hale v nedeľu, 6. decembra o 1:00 popoludní. Vstup je zdarma. Kvôli organizačnému zabezpečeniu prosíme všetkých rodičov, aby nahlásili svoje deti, s ktorými plánujú prísť na Mikuláša, pani Henriete Daitovej (tel. 201-641 8922 vo večerných hodinách).

ADVENT

Adventom sa pre kresťanov začína obdobie prípravy na slávenie narodenia Ježiša. Slovo advent pochádza z latinského *adventus* a znamená príchod. Symbolom adventného obdobia, ktoré trvá štyri týždne, je adventný veniec so štyrmi sviečkami - tie sa postupne zapalujú počas štyroch adventných nedeľ. Najčastejšie sú sviečky tmavomodré alebo fialové symbolizujúce liturgické farby adventných nedeľ. Štvortýždňové obdobie adventu je pre veriace najmä časom duchovnej prípravy a pokánia pred slávením Vianoc, radostnej spomienky na Narodenie Pána. V tomto období sa veriaci schádzajú k modlitbám a zamysleniam, konajú sa aj mnohé adventné koncerty. Chrámové rúcho v advente je fialové. Cirkevný rok sa v Katolíckej cirkvi končí sviatkom Krista Kráľa a adventom sa začína nový cirkevný rok.

ŠTEDROVEČERNÁ VEČERA – VIGÍLIA

Farská rada vás pozýva na Štedrovečernú večeru – Vigíliu, v nedeľu, 20. decembra o 1 hodine popoludní v osadnej hale kostola.

OUR DECEASED

Maria Balco Martin Dragoš
František Hutník

OUR SICK

Mária Zelenková